

# FLACĂRA ROSIE

Organ al comitetelor orașene și raional P.M.R. Arad și al sfaturilor populare orașene și raional  
Arad, anul XIII Nr. 3648 | 4 pagini 20 bani | Vineri, 27 aprilie 1956

## Oameni ai muncii din Republica Populară Română! Luptați pentru îndeplinirea sarcinilor planului de stat pe anul 1956 — primul an al celui de-al doilea cincinal!

(Din Chemările Comitetului Central al Partidului  
Muncitoresc Român cu prilejul zilei de 1 Mai 1956).

### Toată atenția asigurării bazei furajere!

În cursul celui de-al doilea plan cincinal, agricultura țării noastre va cunoaște o nouă dezvoltare, dînd astfel un volum mai mare de produse agricole. Sarcini deosebite în această perioadă revin ramurilor zootehnice. Așa cum s-a arătat la Congresul al II-lea al partidului, producția totală la principalele produse animale va trebui să ajungă în 1960 la 1.300.000 de tone de carne în viu, 25.000.000 hl. de lapte de vacă, 34.000 tone de lînă.

După cum se vede, în fața crescătorilor de animale și a specialiștilor din agricultură stau sarcini deosebite de mari privind sporirea cantităților de produse de origine animală, produse necesare unei mai bune aprovizionări a populației cu carne, grăsimi, lapte, ouă, etc. Această creștere a producției trebuie realizată pe calea măririi numărului de animale, a îmbunătățirii calitative a lor, a unei îngrijiri și hrăniri raționale. Toate acestea nu pot fi însă îndeplinite fără asigurarea unei baze furajere solide, capabilă să producă nutrețul necesar hrănirii abundente și raționale a animalelor.

La Congresul al II-lea al partidului nostru s-a subliniat faptul că „pentru a asigura dezvoltarea creșterii animalelor și sporirea productivității lor, o mare atenție trebuie acordată dezvoltării bazei de nutreț”.

Anul trecut ca și în acest an în raionul Arad s-au făcut multe în privința lărgirii bazei furajere. Cu sprijinul specialiștilor și comitetelor executive ale sfaturilor populare, mulți țărani muncitori din Macea, Zădăreni, Zimandeu, Șiria, Gal-Bujac, s-au unit în asociații simple pentru cultivarea plantelor furajere. Membrii acestor asociații vor cultiva diferite plante furajere pe arabilul din izlaz, ceea ce va duce la sporirea masei furajere. În majoritatea comunelor raionului s-au ales comitete cetățenești pentru gospodărirea fondului zoopastoral, cărora le revin importante sarcini în acest domeniu. Este știut însă că prin simpla constituire a asociațiilor și comitetelor cetățenești problema asigurării bazei furajere nu este rezolvată.

În perioada aceasta, pe pășuni și în fînețe, pe loturile zootehnice și pe arabilul din izlaz se fac și se mai pot face diferite lucrări care contribuie la mărirea cantităților de furaje. Prin grija comitetelor executive ale sfaturilor populare, o parte din izlazurile din Horia, Șiria și Vinga au fost grăpate și curățate de scame, de resturile diferitelor plante, etc., iar mușuroarele au fost împrăștiate. La această acțiune au luat parte numeroși țărani muncitori crescători de animale, pionieri și utemiști. Nu se poate trece însă cu vederea că unele comitete executive ale sfaturilor populare n-au luat măsuri concrete pentru curățirea pășunilor și fînețelor. Așa, de pildă, la Zădăreni se vorbește de faptul că pășunea a fost curățată, dar dacă mergi pe ea, poți observa că pășunea este plină cu scame și mușuroare. În Zădăreni ca și în comunele Vin-

ga, Mănăștur, Pincota, Șofronea trebuie luate măsuri urgente pentru îndepărtarea apelor ce băltesc pe pășuni, deoarece în cursul și începe sezonul de pășunat, iar apa împiedică creșterea ierburilor. Tot acum este bine ca pe pășuni să fie împrăștiate îngrășăminte chimice, care, la un loc cu lucrările amintite, duc la creșterea producției de masă verde, la sporirea productivității pășunilor și fînețelor. Este bine că în Curtici și Vinga s-a făcut îngrășarea unor suprafețe relativ mari, dar este inexplicabil de ce acțiunea aceasta s-a oprit cînd la Curtici și Vinga se găsește 2/3, respectiv 2 vagoane cu nitrocalcar și azotat de amoniu. Comitetele executive ale sfaturilor populare și organizațiile de bază din aceste comune sînt datorate să mobilizeze pe crescătorii de animale să împrăștie, pe pășuni, îngrășămintele existente.

Asigurarea bazei furajere nu se rezumă numai la ridicarea productivității pășunilor și fînețelor. Împreună cu comitetele executive ale sfaturilor populare, specialiștii din agricultura raionului au sarcina să se ocupe de organizarea pășunatului rațional pe țărle, categorii și număr de animale. Prin aplicarea acestei măsuri simple, productivitatea pășunilor crește cu 20—30 la sută. O metodă foarte bună pentru producerea unei mari cantități de nutreț este cultivarea plantelor furajere pe baza conveerului verde. Prin această producție de masă verde crește de 4—5 ori, iar perioada în care se poate asigura nutrețul verde se prelungește pînă la 200 zile pe an.

Cu sprijinul organizațiilor de partid, comitetele executive ale sfaturilor populare și specialiștii din agricultură au datoria să ia măsuri pentru înăsămîntarea tuturor loturilor zootehnice cu porumb pentru boabe și alte plante furajere. În unele locuri a început să se însămînteze iarbă de Sudan. Este bine ca pe suprafețe cît mai mari să se însămînteze dușume, mei, clumiză, care dau un nutreț de calitate superioară, bogat în substanțe hrănitoare. Același lucru trebuie să se facă și în gospodăriile agricole colective pentru ca acestea să asigure cantități cît mai mari de furaje pentru animalele din fermele lor zootehnice. Este știut faptul că porumbul însolozat, dat larna în hrana vacilor, ridică simțitor producția de lapte pe cap de vacă furajată. De aceea, la indicațiile specialiștilor din agricultură, gospodăriile colective trebuie să însămînteze cît mai mult porumb pentru însolozare precum și porumb furaj.

Organizațiile de partid din comune și gospodăriile colective au datoria să desfășoare o serioasă muncă politică care să ducă, împreună cu munca de mobilizare desfășurată de comitetele executive ale sfaturilor populare și conducerea gospodăriilor colective, la realizarea planurilor de înăsămîntare a plantelor furajere și prin aceasta la asigurarea hranei necesare animalelor.

### Se infrumusețează orașul

Acțiunea de curățenie și infrumusețare a orașului a cuprins întregul Arad. Peluzele de pe bulevardul Republicii au fost amenajate complet și de-a lungul lor s-au plantat flori. Fețelele unui mare număr de clădiri din oraș au fost zugrăvite. Acum lucrătorii întreprinderii de locuințe și locuri, se ocupă de zugrăvirea altor imobile de pe strada Mărășești. Antenați în acțiunea de curățenie și infrumusețare a orașului, numeroși cetățeni lucrează la amenajarea rondurilor de flori și la vîruiatul pomilor din fața caselor.

Autovehicolele întreprinderii Comunale Arad au început să lucreze efectiv la transportul gunoaielor.

În orașul nostru sînt însă unele lucrări care se desfășoară cu mare încetinire sau nici n-au fost începute pînă în prezent. Deși Luna curățeniei este pe terminate, organele competente ale sfatului popular orașenească nu neglijă repararea și fixarea băncilor și scaunelor din parcuri. Lucrările de amenajare a parcurilor din piața Mihai Viteazul și Piața veche, nici nu s-au început. Din lipsa de preocupare a conducătorilor uzinelor „Gheorghii Dimitrov” și fabricii „Tricolor roșu”, lucrările de amenajare a parcurilor de lângă întreprinderile lor au rămas mult în urmă. Lucrările de amenajare a parcului și trotuarelor din fața gării C.F.R. începute de mai multă vreme sînt tărăgădate mereu.

Conducerea gării nu se ocupă în suficientă măsură de accelerarea acestor lucrări.

E timpul să se pună capăt și acestor lipsuri.

Locuitorii din cartierul Pirneava participă la acțiunea de curățenie și infrumusețare a orașului. Răspunzînd cu bucurie la chemarea comitetului executiv al Sfatului popular orașenească Arad, numeroși cetățeni au început curățirea șanțurilor, vîruierea pomilor și caselor, repararea gardurilor și amenajarea grădinilor pentru gunoaițele menajere în grădini, sau transportarea lor la lăzile așezate în acest scop pe străzile cartierului.

## Întîmpinăm 1 Mai

### In ziua schimbului de onoare

Vîntul căldicel al unei dimineți frumoase de primăvară, adia fețele bronzate ale membrilor brigăzii de tineret „1 Mai” de la I.C.A. Ei se îndreptau cu pași repezi spre locurile lor de muncă. Cu o zi înainte, membrii acestei brigăzi își pusese în gînd să organizeze un schimb de onoare în cinstea zilei de 1 Mai. În acest scop, au venit la lucru mai devreme ca de obicei, au curățat bine locurile de muncă, au pregătît strungurile și sculele, s-au aprovizionat cu piesele necesare muncii pe o zi. Avînd totul pregătît din timp, lucrul a început la ora fixă. Cele 8 ore de lucru au fost folosite din plin.

Hărnicia cu care au muncit în ziua schimbului de onoare membrii brigăzii „1 Mai” a fost înecunată de succes. Brigada a reușit să execute lucrări cu 68,14 la sută mai mult decît prevedea norma. După orele de lucru, graficele întrecerii au arătat că muncitorul Petru Dărăbuș și Ioan Neșcovici, au dat o producție de calitate bună și de două ori mai multă decît în zilele obișnuite.

De succesele lor frumoase s-au bucurat și ceilalți muncitori de la I.C.A.

IOAN RIVEN, coresp.

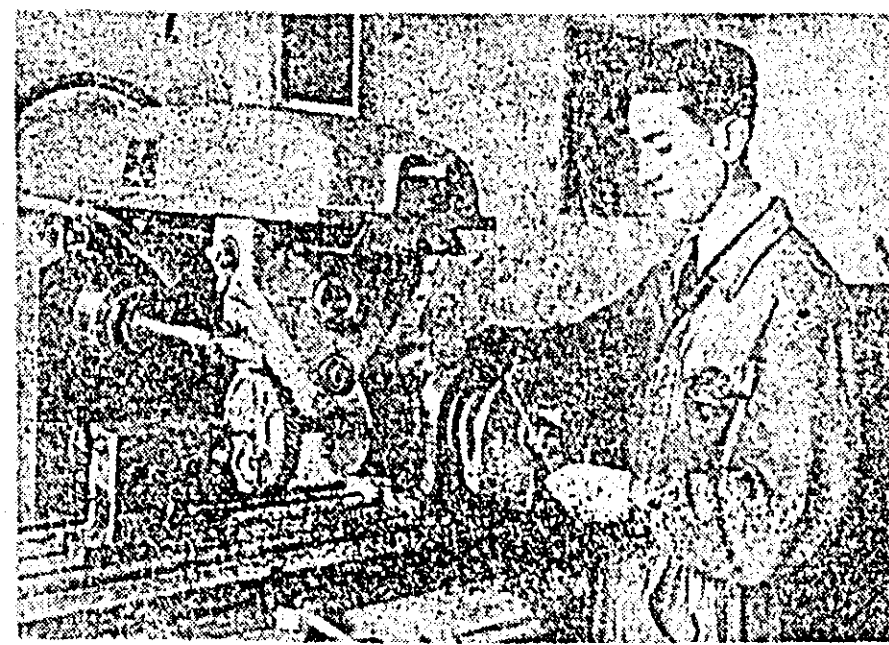
### Mărfuri vîndute peste plan

Raionul tricotașe de la magazinul „Universal”. Aci lucrează brigada de bună deservire „8 Martie”, compusă din cinci femei. Responsabilă e tov. Stela Stana.

Datorită muncii harnice și pricepute, brigada și-a depășit planul în fiecare lună. În martie de pildă, ea și-a îndeplinit planul în proporție de 130 la sută.

În împlinirea zilei de 1 Mai, membrii brigăzii sînt hotărîți să depășească realizările de pînă acum. Din rațiuni, mărfurile se împuținează cîmpă cu cîmpă. Membrele brigăzii nu prîdidesc cu vînzarea.

### Unul dintre fruntașii întrecerii



Tînărul frezor Ioan Toda este unul din cei mai pricepuși muncitori ai atelierului mecanic de la întreprinderea I.R.U.M. În ultima perioadă, el și-a depășit planul cu 80 la sută.

IN CLISEU: tov. Ioan Toda, la locul de muncă.

### Angajamentele au fost îndeplinite

Colectivul atelierelor L. C.F.R. regional Arad și-a propus numeroase obiective pe care s-a angajat să le realizeze în cinstea lui 1 Mai, Ziua solidarității internaționale a oamenilor muncii. În legătură cu acestea, ne-am adresat tovarășului Mihai Marîș, șeful atelierului L. C.F.R., rugîndu-l să ne dea anumite lămuriri.

Dăm mai jos întrebările și răspunsurile.

INTREBARE: V-am ruga să ne spuneți în mod concret în ce-au constatat aceste angajamente?

RĂSPUNS: Întregul colectiv și-a luat angajamentul ca în cinstea zilei de 1 Mai să depășească planul pe luna aprilie cu două zile înainte de termen, adică pînă la data de 28 aprilie.

Echipa de motorști, condusă de tov. Ernest Șandor, a hotărît să termine cu acest prilej reparația capi-

lă a motocompresorului K.D. 35 pînă în 16 aprilie, adică cu 13 zile înainte de termen.

Și brigada U.T.M. de la vagonetii decovil, condusă de tov. Dumitru Grozav, a hotărît să cîntesească această zi, împrînzind reparația a trei vagoane cu șapte zile înainte de termen.

INTREBARE: Ce s-a realizat din aceste angajamente pînă la 23 aprilie?

RĂSPUNS: Putem să spunem că pînă acum, tovarășii și-au realizat angajamentele luate.

Așa, de pildă, echipa de motorști din care fac parte Virgil Slavu, Francisc Weber, Ioan Zeng și alții a terminat reparația motocompresorului, respectînd data menționată în angajamente.

La fel și brigada de tineret a reușit, așa cum prevede angajamentul, să împrăvească pînă la punctul a celor trei vagoane cu 7 zile înainte de termen.

## Să urgentăm muncile agricole de primăvară!

### Cu lucrările agricole pe terminate Cîne va câștiga întrecerea?

În ultimul timp, colectivștii și țărani muncitori cu gospodării individuale din Fîntînele și Tisa Nouă, au dat zor lucrărilor din cîmp. Spre a împlini pe cînte ziua de 1 Mai, colectivștii și țărani muncitori cu gospodării individuale s-au angajat să termine arăturile și însămîntările pînă cel mai tîrziu la 30 aprilie.

Colectivștii din Tisa Nouă au terminat însămîntarea porumbului. O mare suprafață de porumb a fost însămîntată în cuiburi așezate în pătrat, iar pe 10 ha, colectivștii au însămîntat porumb pentru producerea de sămînță hibridă. Colectivștii din Fîntînele însămîntează acum ultimele hectare cu porumb în cuiburi așezate în pătrat.

În sectorul agricol individual mai sînt de însămîntat 54 ha. cu porumb. Deputații Teodor Mladin, Ioan Coman, precum și țărani muncitori cu gospodării individuale Ioan Kapp, Florea Burta și alții au terminat de cîteva zile însămîntările.

O atenție deosebită au acordat țărani muncitori întrecerii culturilor de toamnă. Colectivștii din Tisa Nouă au grăpat toate culturile de toamnă de pe suprafața de 230 ha. și au împrăștiat 12.500 kg. îngrășăminte chimice. Grăpatul culturilor de toamnă se apropie de sfîrșit și în gospodăria colectivă din Fîntînele-ca și în sectorul agricol individual.

În data după desprimăvară, între secțiile, brigăzile și muncitorii de la gospodăria agricolă de stat din Șiria s-a organizat întrecerea socialistă. Peste tot munca a început cu avînt sporit. Drapelul roșu de brigadă fruntaș în întrecere a trecut de la o brigadă la alta, iar acum se află la brigada condusă de comunistul Gheorghe Sirbu, care de cîteva timp se menține în fruntea întrecerii. Brigada lui Sirbu, are însă un „adversar” serios: brigada condusă de Dumitru Jurcules, care se apropie foarte mult de realizările brigăzii lui Sirbu.

În întrecerea dintre secții, fruntașii e secția Șiria, condusă de inginerul Alexandru Mihalca. Trebuie să arătăm că cele două secții ale gospodăriei — Șiria și Pincota — au același forș: cîte cinci brigăzi fiecare. Cu toate acestea, secția Pincota a rămas cu ceva mai în urmă. Obiectivul întrecerii este terminarea tuturor muncilor agricole de primăvară pînă la 28 aprilie. Rămîne de văzut ce-ți secție și care brigadă va câștiga întrecerea.

Pe urma materialelor publicate

### „Nepăsarea de la Seceani trebuie curmată”

În ziarul „Flacăra roșie” nr. 3.630 s-a publicat articolul „Nepăsarea de la Seceani trebuie curmată”, în care se critica slaba organizare a muncilor agricole de primăvară, atitudinea președintelui gospodăriei colective din comună și calitatea slabă a lucrărilor făcute de unii tractoriști de la S.M.T. Aradul Nou.

În răspunsul trimis redacției noastre, comitetul executiv al sfatului popular comunal arată:

Comitetul executiv al sfatului popular, împreună cu organizația de bază din gospodăria colectivă au ținut o ședință largită în cadrul căreia s-a dezbătut articolul amintit și s-au analizat amănunțit toate problemele ridicate în articol. Membrii comitetului executiv și al organizației de bază recunosc că cele arătate în articol sînt juste și s-au luat măsuri de reorganizare a muncii atît la sfatul popular cît și la gospodăria colectivă.

Organizația de bază și-a întocmit un plan de muncă concret, axat pe problemele indicate de cel de-al II-lea Congres al partidului, trîsîndu-se sarcini fiecărui membru și candidat de partid. Comitetul executiv al sfatului popu-

### Informație

La cererea muncitorilor, tehnicienilor, inginerilor și funcționarilor din numeroase întreprinderi economice și unități social culturale, pentru a se crea mai bune condiții sărbătorii zilei de 1 Mai, Consiliul de Miniștri al R.P.R. a fost de acord ca ziua de duminică 29 aprilie a. c. să fie zi lucrătoare, iar ziua de luni 30 aprilie a. c. să fie zi de repaos.

### Zile de muncă însuflețită

Începînd din 23 aprilie, fiecare zi a însemnat pentru muncitorii de la fabrica „7 Noiembrie” o nouă victorie. În acest timp s-au desfășurat pe rînd, în fiecare secție, schimburile de onoare, închinare sărbătorii care se apropie.

În prima zi, adică în 23 aprilie, în secția drojdie a fost o animație neobișnuită. De-a lungul celor 480 minute, oamenii au lucrat fără răgaz, mașinile nu s-au oprit nici o clipă. Calculele făcute la sfîrșitul zilei, au dovedit că eforturile n-au fost zadarnice. În loc de 400 de kg. drojdie cît se angajaseră să dea peste plan, ei au dat 1.200 kg.

Întregul colectiv a lucrat după cum se vede foarte bine, totuși trebuie amintit în mod special tovarășii Ioan Hendei, Iosif Zakarias, Elisabeta Szabo, Ana Clupertea și Ecaterina Seceanski.

În ziua următoare, secția moară a cunoscut același avînt în muncă, urmat de rezultate bune.

Planul de producție a fost depășit în această zi cu 7 la sută.

Schimbul condus de tov. Alexandru Parag s-a evidențiat în mod deosebit.

## ȘEFA DE ECHIPĂ

Răsadnițele gospodăriei de stat Vladimirescu se întind pe o suprafață de peste 7.000 metri pătrați, iar cea mai mare parte a lor se află la secția din comuna Vladimirescu. Aici am întîlnit-o pe Ana Wieser, șefa unei echipe legumicole, greblînd un strat.

A venit să lucreze aici, la gospodăria de stat, acum trei ani. N-a lipsit nici o zi de la lucru. I-a plăcut grădinaritul și s-a strădui să înțeleagă viața plantelor. Mai tîrziu a devenit șefa de echipă. Trebuia să răspundă de munca altor femei, să le îndrume, să le dea sfaturi. La început i s-a părut greu, dar s-a obișnuit. Echipa ei a devenit fruntașă. Fiecare din muncitoarele cu care lucrează pot fi acum șefe de echipe. De la Ana ele au învățat multe.

Ana trăiește acum clipe deosebite... mai sînt doar cîteva ore pînă cînd organizația de bază o va întreba de munca ei, cum s-a ocupat de muncitoarele din echipă, iacă în vază... înțind o candidată de partid trebuie să știe multe.

Ana i potrivește pe cap basmaua în carouri și a-runcă oprivoire asupra sutelor de răsadnițe. Sutele de mii de lăntuțe de ardei, roșii, vinete, parcă-i zimbesc deub geamurile răsadniței.

Tovășișii o să-mi spună unde am muncit bine și unde au greșit. Sînt oameni drejiți, te ajută. Abia aștept s'fiu în fața lor — pare a spune Ana. În orice ca voi munci mai mult, mai bine, mă voi ocupa mai deapropo de tovarășele mele înțind nu voi mai fi car șefa de echipă ei și candidată de partid. Cine-o strigă. Era secretarul organizației de bază.

Ana duse înspre el, ascultîndu-i vorbele, apoi reîncepu lucrul bine dispus. — Nu, io să fiu șfioasă la adunare îl asigură pe secretar, io să vă necesitez multe...



# Mai multă atenție transformării socialiste a agriculturii din partea cadrelor didactice

În cursul acestui an, în comune și sate, s-au satele raionale Arad, s-a desfășurat o vastă activitate de consolidare economică-organizatorică a gospodăriilor agricole colective și a întovărășirilor existente și pentru înființarea de noi gospodării agricole colective și întovărășiri. Motorul acestei activități au fost, desigur, organizațiile de partid.

Intr-o serie de comune și sate, s-au încadrat efectiv în acțiunea întreprinsă de organizațiile de partid și cadrele didactice. Învățătorii, profesorii și educatoarele au folosit în activitatea lor, îndeplinite în acest scop, diferite forme de agitație. Prin conferințe, discursuri cu țărani muncitori, articole la gazeta de perete, ședințe cu părinții, prin abordarea problemelor transformării socialiste a agriculturii pe înțelesul copiilor în timpul orelor de matematică, științele naturii, istorie, geografie și limba română sau limbile minorităților naționale, cadrele didactice din Vladimirescu, Șag, Zădăreni, Aluniș, Mîndruțoc și Gașca, au adus o contribuție substanțială la intrarea a numeroși țărani muncitori în gospodării colective și în întovărășiri. De la începutul anului, până la sfîrșitul lunii martie, în gospodării colective din Șag, au intrat 81 de noi familii; în Zădăreni a luat ființă încă o întovărășire cu 51 de familii, în gospodăria colectivă din aceeași localitate au intrat 40 de familii, iar în vechea întovărășire încă 32 de familii.

Să vedem cum au lucrat cadrele didactice din comuna Zădăreni pentru a contribui la obținerea acestor rezultate.

În consiliul pedagogic, se analiza periodic activitatea depusă în acest scop de cadrele didactice și rezultatele obținute, iar în ședințele cu părinții se prezentau scurte expuneri asupra rezultatelor obținute de gospodăria colectivă din comună și de alte gospodării colective. Pe bază de cifre

și fapte concrete, se arătau părinților avantajele muncii în comun și superioritatea lucrării pămîntului cu mașinile. Exemplele erau întodeauna luate din comună sau din împrejurimi. De multe ori, se dădeau cifre și fapte comparative chiar din realizările obținute de cei din sală. La orele de științele naturii, se explica elevilor de ce grîulul, porumbul, cartofii, legumelor, etc. le priște pămîntul lucrat cu mașinile pe tarlale mari, iar la matematică se dădeau ca teme de casă, probleme în care elevii calculau câștigul unui colectiv și al teia zile-muncă, în comparație cu un țaran muncitor cu gospodărie individuală.

Dar munca cadrelor didactice nu s-a mărginit la atât. Desoartă făceau vizite la domiciliul țăranilor muncitori și îndeosebi la părinții elevilor care nu erau încă înscrși în colectivă sau întovărășire, explicându-le folosirea ce le vor avea pînd pe drumul cooperativizării agriculturii. Munca a dat roade. În comună nu mai sînt decît 17 familii de țărani muncitori cu gospodării individuale. Nu va trece mult și fără îndoială, întreaga comună va fi cooperativizată.

Succesele cadrelor didactice din Zădăreni ne arată că acolo unde învățătorii și profesorii, alături de agitații organizaționale de partid, muncesc cu pasune și folosesc cele mai convințivoare mijloace de lămurire, succesele nu întârzie să se arate. Pe țărani muncitori nu-i poți convinge cu vorbe goale despre superioritatea muncii în comun. Trebuie să le arătăm conținutul, pe bază de exemple concrete, avantajele materiale aduse de lucrarea pămîntului în comun. Astfel de exemple sînt numite să dea în convorbirile lor cu țărani muncitori, cadrele didactice.

În raion, există 320 cadre didactice și 13.000 țărani muncitori cu gospodării individuale. Dacă în fiecare lu-

na, un cadru didactic ar convinge o singură familie, într-un singur an ar intra în colective sau în întovărășiri 3.800 țărani muncitori, iar în trei ani și trei luni întregul raion ar fi cooperativizat.

Alături de membrii de partid, învățătorii și profesorii pot fi cei mai buni agitații. Ei au un nivel politic și cultural ridicat. Cadrele didactice se bucură de o mare prețuire în fața țăranilor muncitori. De aceea, succesele acțiunii de transformare socialiste a agriculturii într-o comună sau sat, depinde și de atitudinea cadrelor didactice.

Acest lucru nu l-au înțeles îndeajuns cadrele didactice din Pincota, Curtici și unele cadre didactice din Șiria. În aceste comune, sectorul socialist cuprinde numai 6-10 la sută din numărul țăranilor muncitori.

Activitatea culturală nu e axată suficient pe problema accelerării ritmului transformării socialiste a agriculturii, prin combaterea superstițiilor, misticismului, la practici rudimentare de a munci pămîntul, prin sădirea și dezvoltarea în conștiința oamenilor muncii a sentimentului proprietății socialiste, prin educarea țăranilor muncitori în spirit socialist. Mai ales în privința îmbunătățirii culturale-artistice sînt chemate cadrele didactice să își dea întreaga lor contribuție. În atenția cadrelor didactice să stea permanent munca cu cartea agrotehnică. Loturile școlare experimentale trebuie să fie un model de agricultură științifică.

În perioada verii, cadrele didactice din comune rămase în urmă cu transformarea socialistă a agriculturii și îndeosebi cadrele didactice din Pincota, Curtici, Șiria, Covășeni, au datorat să sprijine mai substanțial organizațiile de partid în preocuparea pe care o dau pentru atragerea de noi țărani muncitori în formele de cooperare socialistă din agricultură.

## Concert simfonic

Filarmonica de stat Arad, orchestra simfonică, prezintă sîmbătă 28 aprilie 1956, orele 20, în sala Palatului cultural, al 29-lea concert simfonic din stagiunea 1955-56.

În program: N. Brinzeu: Fantezie simfonică în Do diez minor (primă audiere); Gounod: Aria lui Valentin din opera „Faust”; Verdi: Aria Contelui de Luna, din opera „Trubadurul”; Brediceanu: Cîntec haidecesc (Ardele-mi-ai codru des); Mussorgski: „Balada puricului”; Mozart: Simfonia nr. 41 în Do major (Jupiter).

Dirijor: Nicolae Brinzeu.

Solist: Mihail Arnău (bariton) de la Teatrul de Operă și Balet din București, artist emerit al R.P.R.

Astăzi, 27 aprilie 1956, orele 17, concert educativ pentru tineret, la care sînt valabile abonamentele pentru elevi. Sîmbătă, pentru abonați, este valabil biletul nr. 29. Biletele la Agenția teatrală și la librăria „Cartea rusă”.

—O—

## Un reușit program artistic

Duminică trecută, sala mare a Palatului cultural a găzduit un reușit program dat de cercurile artistice ale Palatului pionierilor.

În introducerea, corul condus de dirijorul Paul Paradenca a executat cîteva cîntece care s-au bucurat de succes. După recitarea elevii Elena Bradea au urmat exerciții de gimnastică prezentate de 16 pionieri. Aurelia Kling a interpretat apoi cu multă îndeminare la pian „Cîntec napolitan” de Ceacikovski.

În baletul „Albă ca zăpada și cei 7 pitici”, Elisabeta Reihardt, a avut o interpretare reușită.

Membrii cercurilor de artă dramatică și-au dovedit cunoștințele și talentul în prezentarea a două piese: „Casa cu povești” și „Prietenie plină de interes”. S-au remarcat prin jocul lor pionierele Eva Condaici, Georgeta Ponta, Livia Brîndă și Elena Bradea.

Din nou a apărut pe scenă o talentată membră a cercului de balet, Cristina Ulescu, care a interpretat un fragment din basmul lui Andersen „Fetița cu chibrituri”.

Orchestra de mandoline a palatului a executat cîtece populare sovietice, iar în continuare echipa de dansuri a prezentat dansuri populare rusești.

Un punct foarte atractiv din program l-a constituit interpretarea unui fragment din baletul „Frumoasa din pădurea adormită”. S-au evidențiat în mod deosebit Rîia Flesch în rolul prințișii și Cristina Ulescu în rolul Frumusei. După numerele executate la pian de Geza Stern și Iudith Dumitrescu corul a încheiat programul cu mărșurii pionierești.

Publicul numeros l-a răsplătit cu îndelungate aplauze pe talentații pionieri care au dovedit și cu acest program, că nu depus în timpul anului o muncă ridică.

GABRIELA KLEIN, coresp.



## Festivalul internațional de artă dramatică

Între 14 mai și 18 iulie va avea loc la Paris al III-lea Festival Internațional de artă dramatică la care a fost invitată să participe și Republica Populară Română.

La Festivalul de la Paris, care se va desfășura la teatrul „Sarah-Bernhardt”, vor participa colectivele artistice ale unor valoroase teatre din 19 țări.

Festivalul este împărțit pe cicluri de limbi: germană, engleză, slavă, romanică, nordică și orientale. Printre Teatrele care și-au anunțat piesele pe care le vor prezenta sînt „Schiller Theater” din R.F. Germană, cu piesa „Război și pace” de Tolstoi, „Deutsches Theater” din Berlin (R.D. Germană) cu piesa „Intrigă și iubire” de Schiller, „Birmingham Repertory Theatre” din Anglia, cu piesa „Cezar și Cleopatra” de Bernard Shaw, Kungliga Dramatiska Teatern” din Stockholm, cu piesele „Tatăl” de Strindberg și „Unchiul Vania” de Cehov, Teatrul de Stat din Varșovia cu piesa „Străbunii” de A. Mickiewicz etc.

Tara noastră va fi reprezentată la Festivalul Internațional de artă dramatică de către colectivul artistic al Teatrului Național „I. L. Caragiale”.

—\*—

Elevi și studenții reinnoiți-vă din timp abonamentele pentru vacanța de vară la presa de tineret ca: „Știința tineretului”, „Știința și tehnica”, „Știința pionierului”, „Lumina”, „Cravata roșie”, „Instructorul de pionieri”, etc. asigurându-vă astfel primirea lor la domiciliu pe timpul vacanței de vară.

Abonamentele se pot face la difuzorii voluntari din întreprinderi și școli, precum și la oficiile poștale.

DE LA UNIVERSITATEA POPULARĂ

Vineri, 27 aprilie a.c., orele 18, la sedul S.R.S.C. din bulevardul Republicii 87, tov. Gluck Eugén, asistat la muzeul Arad, va expune conferința: „Mișcări țărănești la începutul secolului al XX-lea în jurul Aradului”.

—\*—

În vederea unei cit mai bune apropierea a posesorilor de tichete pentru pline, în preajma zilei de 1 Mai, Sfatul popular al orașului Arad, secțiunea comercială, aduce la cunoștință că în ziua de 28 aprilie a.c. se va desface plinea pe baza bonurilor din tichete pentru ziua de 29 și 30 aprilie, iar în ziua de 30 aprilie a.c. cunoscînd în același timp că în ziua de 29 aprilie a.c. 1 și 2 mai, centrele de pline vor fi închise.



Recomandăm din programul posturilor noastre de radio azi, 27 aprilie, următoarele:

TEATRU, LITERATURA, CONFERINȚE

14.00 Cronică de artă (pr. I).

17.00 „1 Mai în literatura noastră” (montaj de proză și versuri) — (pr. II).

20.15 Teatrul la microfon: „Soldatul fanfaron” de Plautus (pr. I).

MUZICA SIMFONICĂ DE CAMERA ȘI DE OPERĂ

9.00 Fragmente din opera „Familia lui Taras” de Kabalevski (pr. I).

10.30 Muzică de cameră de Mihail Jora (pr. I).

11.00 Poemul simfonic „Vitaya” de Smetana (pr. I).

14.45 Suita „Pelsagii ungurești” de Bartok Bela (pr. II).

16.00 Două schițe simfonice de Ion Nona Ottescu (pr. I).

16.37 Cvartetul opus 83 nr. 4 în Re major de Șostakovici (pr. II).

22.00 Lucrări muzicale inspirate din opera lui Shakespeare (pr. I).

MUZICA USOARĂ, DE OPERETĂ ȘI DE DANS

7.44 Muzică ușoară românească (pr. I).

10.00 Muzică ușoară (pr. I).

13.05 Muzică din operele interpretate de cîntăreții romîni (pr. I).

15.00 Muzică ușoară (pr. I).

17.00 Muzică ușoară (pr. I).

19.00 Muzică ușoară de Florentin Delmar (pr. I).

22.25 Canzonete și serenade (pr. II).

MUZICA POPULARĂ

12.35 Muzică populară sovietică executată la diferite instrumente (pr. I).

13.30 Muzică populară românească interpretată de amatori (pr. II).

15.35 Melodii populare din R.P.F. Iugoslavia (pr. I).

16.15 Cîntece populare din trecutul de luptă al poporului nostru (pr. II).

18.00 Muzică populară românească (pr. II).

22.50 Muzică populară românească (pr. II).

## TIMPUL PROBABIU

Centrul meteorologic Arad comunică:

Azi, 27 aprilie, timp în curs de încălzire. Cerul variabil mai mult noros. Temperatura în creștere ziua va fi cuprinsă între plus 18-22 grade, iar noaptea între plus 8 și 12 grade. Vînt potrivit.

Pentru următoarele două zile: timp călduros, favorabil precipitațiilor locale.

## Cultura fizică și sport

### Etapa a 6-a a campionatului categoriei A la fotbal

**La Arad: Flamura roșie U.T.A. — Progresul Oradea**

În cadrul campionatului pe anul 1954, cele două echipe au obținut următoarele rezultate: 2:1 în tur și 0:1 în retur. Tînd seama că în actualul sezon Flamura roșie n-a suferit nici o înfrîngere și că joacă pe teren propriu, înclinăm să-l acordăm prima șansă. O surpriză însă nu este exclusă, deoarece echipa Progresul Oradea merge din ce în ce mai bine. În acest meci va reîntra și Vaczi, înaintarea orădenilor căpătîndu-și astfel mai multă omogenitate.

**La Ploiești: Flacăra—Locomotiva București**

Palmareșul celor două echipe pledează în favoarea celerității. În 1954, de pildă — 0:2, 0:3.

Totuși, tînd cont că Flacăra Ploiești joacă acasă și se află în re-

venire, ar fi posibil ca întâlnirea să se termine nedecis.

**La București: C.C.A.—Știința Cluj**

Anul acesta echipa militară a avut plin în prezent o comportare admirabilă, obținînd victorii după victorii, dovedindu-și totodată superioritatea tehnică și tactică față de celelalte echipe.

Este poate pentru prima dată cînd marea majoritate a iubitorilor fotbalului își manifestă deplina încredere în victoria echipei C.C.A., în compania studenților clujeni.

**La Orașul Stalin: Dinamo—Locomotiva Timișoara**

Jucînd din nou acasă, dinamoviștii vor lupta din plin pentru mult așteptată victorie pe teren propriu. Ferovarii din Timișoara — specialiști în meciurile nule — vor căuta poate să termine și cel de-al 6-lea joc la egalitate.

Victoria Internațională a echipei Dinamo, obținută duminică asupra echipei Spartak-Sofia, ne îndreptățește să credem în victoria gazdelor.

**La Timișoara: Știința—Progresul București**

Această întâlnire este deschisă oricărui rezultat, deoarece ambele echipe au dovedit în ultimul timp o vădită inconștanță. Mai multe șanse au poate oaspeții care vor utiliza în acest meci o formație completă, cu Ozon și Cosma. Echipa studențească însă sînt capabile oricînd de surprize.

**La București: Dinamo—Mineral Petroșani**

Înclinăm spre o victorie a echipei dinamoviste. Totuși s-ar putea înțimpla ca minerii să producă o surpriză deoarece sînt specialiști în a juca bine la jocurile „mari”.

ȘT. IACOB

## În ajutorul celor ce studiază documentele Congresului al XX-lea al P.C.U.S.

### REVOLUȚIE ȘI REFORMISM

Pentru înțelegerea profundă și multilaterală a teoriei marxist-leniniste despre revoluție, o însemnată deosebită au tezele raportului prezentat de tovarășul Hrușciov la Congresul al XX-lea al Partidului Comunist al Uniunii Sovietice cu privire la formele trecerii la socialism în condițiile actuale.

Este cunoscut că Marx, Engels și Lenin nu au stabilit rețete cu privire la procedeele sau formele revoluției proletare subliniind că ele vor varia în funcție de împrejurările istorice concrete. Lenin a arătat că „Toate națiunile vor ajunge la socialism, aceasta e inevitabil, dar toate vor ajunge nu chiar în același fel, fiecare va aduce un specific într-o formă sau alta a democrației, într-o varietate sau alta a dictaturii proletarietului, într-un ritm sau altul al transformărilor socialiste ale diferitelor laturi ale vieții sociale. Nimic nu este mai jalnic din punct de vedere teoretic și mai ridicol din punct de vedere practic decît că „în numele materialismului istoric” să-ți zugrăvești în această privință viitorul într-o singură culoare cenușie: aceasta ar fi o mîzgălitură letină și nimic altceva”.

Viața a confirmat această prezicție genială. Pînă în prezent există două forme concrete de organizare politică a societății în perioada de trecere de la capitalism la socialism: puterea sovietică și democrația populară, cea din urmă avînd numeroase particularități de la o țară la alta. Multe elemente specifice aduc în trecerea lor la socialism Republica Populară Chineză și Republica Populară Federală Iugoslavă. Este foarte probabil ca viitorul să cunoască forme și mai variate de trecere la

socialism. Revoluția socialistă nu va fi legată întodeauna de insurecția armată sau de război civil. În actualile condiții istorice există în unele țări posibilitatea desfășurării pașnice a revoluției socialiste și — pe această linie — posibilitatea de a se folosi și calea parlamentară pentru trecerea la socialism. Într-un șir de țări capitaliste și foste țări coloniale se pot înfăptui de către masele largi, în frunte cu clasa muncitoare, schimbări sociale radicale, pe calea cuceririi unei majorități parlamentare trainice, sprijinită de mișcarea revoluționară a celor ce muncesc — adică prin transformarea parlamentului într-un organ al democrației burghize, într-un instrument al voinței populare, al adevăratei democrații, al democrației pentru oamenii muncii.

Aceste teze sînt foarte însemnate, pentru că spulberînd definiții născocite burghize despre marxism-leninism ca adepți ai violenței de dragul violenței, vor determina o și mai mare atracție a oamenilor simpli spre socialism, ca și apropierea și unirea tuturor forțelor ce se situează pe pozițiile păcii, democrației și socialismului.

În timp ce partidele comuniste și muncitorești au aprobat în întregime tezele Congresului al XX-lea al P.C.U.S. cu privire la formele de trecere la socialism, scribii burghizești tipărite toate căile despre o prelinșă „revizuire” a învățăturii marxist-leniniste, asumîndu-și rolul de „apărători” ai purității ideologice a marxism-leninismului. În această „grilă” a ideologiei burghizești față de puritatea învățăturii marxist-leniniste se ascunde de fapt încercarea de a se masca deosebirea reală dintre mar-

xismul revoluționar și oportunistul reformist — două orientări radicale opuse.

În ce constă opoziția dintre revoluționarism și reformism?

Desoartă problema a fost abordată într-un mod truncat prin reducerea ei la aspectul secundar, subordonat al mijloacelor preconizate de unul sau celălalt pentru înfăptuirea unor schimbări în direcția socialismului. Astfel, deosebirea s-a explicat prin aceea că, în timp ce revoluționarii sînt adepți ai violenței, reformiștii propovăduiesc înfăptuirea pașnică a transformărilor sociale.

Un atare răspuns s-a bazat pe absolutizarea — de alfel întodeauna greșită — a acelei situații istorice date, în care opoziția dintre revoluționarism și reformism s-a manifestat în aparență mai ales din acest punct de vedere. Atunci cînd în Revoluția din Octombrie, proletariatul din Rusia a pornit la luptă pentru cucerirea puterii și smulgerea principalelor mijloace de producție din mîinile burghize, el a avut de înfruntat singur frontul unic al sistemului capitalist mondial, atocuprinzător în acea vreme. Burghezia rusă și cea internațională, după cum se știe, au organizat contrarevoluția, intervenția și războiul civil. Muncitorii și țărani ruși au fost deci siliți să pună mîna pe arme. Și dacă au învins, aceasta s-a datorat faptului că — urmînd indicațiile lui Lenin — el nu a ezitat să recurgă la violență în lupta pentru fîurirea și apărarea puterii sovietice. Deci victoria Marii Revoluții Socialiste din Octombrie ar fi fost cu neputință dacă Lenin și Partidul bolșevicilor n-ar fi salvat marxismul revoluționar în lupta

împotriva reformiștilor care au încercat — cu scopul de a dezarma mișcarea muncitorească — să ridice „calea pașnică” la rangul de principiu obligator pentru toate țările și toate perioadele de dezvoltare. Prin urmare, în acele condiții date, admiterea sau neadmiterea violenței a constituit un criteriu justificat în a deosebi revoluționarismul de reformism.

Adevărul este însă întodeauna concret. Există numeroase indicații în operele lui Marx și Lenin care dovedesc că el au condiționat folosirea sau folosirea violenței în lupta revoluționară pentru socialism, de împrejurările istorice concrete, de raportul de forțe atît pe arena internațională cît și în lăuntru țării, de gradul de organizare și conștiință al clasei muncitoare și aliaților ei, de gradul de rezistență a claselor reacționare.

Pe de altă parte Marx și Engels au arătat că clasa muncitoare este capabilă a transforma dreptul de vot univocal „dintr-un mijloc de înșelăciune într-un instrument de emancipare. Lenin a subliniat că „clasa muncitoare ar prefera, firește, să a putea în mîna sa în mod pașnic”.

Referința la dictatura proletarietului, ea scos puternic în evidență faptul că esența acesteia nu constă numai în violență și nu constă numai alături de violență. Lenin a arătat căoul este atît de puternic încît el poate să treacă în mod pașnic în lupta pentru fîurirea și apărarea puterii sovietice. Deci victoria Marii Revoluții Socialiste din Octombrie ar fi fost cu neputință dacă Lenin și Partidul bolșevicilor n-ar fi salvat marxismul revoluționar în lupta

mele de trecere la socialism în condițiile actuale nu sînt nicîndecum în contradicție cu spiritul și literatura învățăturii marxist-leniniste, ci dimpotrivă se bazează pe acestea. Tezele Congresului se referă la o anumită situație concretă, cînd pe plan internațional a intervenit o schimbare radicală în ce privește raportul de forțe între socialism — devenit un sistem mondial în creștere — și capitalism a cărui sferă s-a restrîns în mod apreciabil și care a devenit cu mult mai slab, și cînd astfel s-au creat condiții mai favorabile pentru izbînda revoluției în alte țări. Totodată, în multe țări capitaliste crește rapid influența în mase a partidelor comuniste în dauna influenței partidelor burghize de dreapta și a guvernelor formate de ele, care dau tot mai des faliment. Astfel a apărut în multe țări posibilitatea reală a folosirii parlamentului în trecerea spre socialism, a dezvoltării pașnice a revoluției socialiste.

Chiar și țara noastră poate să ilustreze această realitate nouă. După ce, în condițiile create în România de înfrîngerea trupelor hitleriste și de înaintarea glorioasei armate sovietice pe teritoriul țării noastre, forțele patriotice, sub conducerea Partidului Comunist Român au înfăptuit la 23 August 1944 insurecția armată, înlăturînd dictatura militar-fascistă, clasa muncitoare aliată cu țărănimea muncitoare a instaurat la 6 martie 1945 puterea democrat-populară.

Transformările revoluționare din România după răsturnarea dictaturii fasciste s-au desfășurat în linii generale fără război civil, forțele populare, în frunte cu clasa muncitoare, devenind destul de puternice pentru a instaura regimul democrat-popular la 6 Martie 1945 și pentru a împiedica cercurile reacționare să pună în aplicare amenințarea că vor dezlan-

Desigur, posibilitatea dezvoltării pașnice în actualele condiții a revoluției socialiste nu poate fi extinsă dincolo de limitele aplicabilității reale. Acolo unde forțele învecitate vor opune o rezistență îndrăzită recurgînd la uriașul aparat militar-politesc, acolo trecerea la socialism va avea loc în condiții dure de clasă ascuțite. Leninismul nu învață că clasele dominante nu ce dează puterea de bună voie. Totuși — după cum arată Raportul de activitate al C.C. al P.C.U.S. la cel de-al XX-lea Congres al partidului — desfășurarea mai ascuțită sau mai puțin ascuțită a luptei, folosirea sau ne folosirea violenței în cursul trecerii la socialism depind nu atît de proletariet, cît de gradul de împotrivire a exploataților, de folosirea violenței de către clasa exploataților însăși”.

Prin urmare, în privința mijloacelor preconizate, deosebirea reală între reformiști și revoluționari constă în aceea că, în timp ce reformiștii propovăduiesc o tactică cu orice preț pașnică, dezaprobind „necondiționat violența, revoluționarii o admit și o consideră necesară în funcție de împrejurările istorice concrete.

Prin urmare, acei care încearcă să explice deosebirea între revoluționari și reformiști prin aceea că primii ar fi exclusiv adepți ai violenței, iar cei din urmă ar propovădui înfăptuirea pașnică a transformărilor sociale, prezintă lucrurile într-o lumină cu totul falsă. O asemenea împărțire dă epă la moara dușmanilor cauzii socialismului. Nu întîmplător această părere a fost și este îmbrățișată de către ideologia burgheză și de agențura ei reformistă care încearcă astfel să discreditze pe comunistii în ochii maselor. Totodată reformiștii vor să apară ca adevărații reprezen-

(Continuare în pag. 4-a)





# Pagina TINERETULUI



## FILATOAREA

Pe utemista Sofia Ardelean o cunosce din copilărie. E o fată nu prea înaltă, cu ochi căprui, cu fața senlină și zâmbitoare.

Părinții ei, locuitori din Șofronea, erau oameni nevăiași, cu mulți copii. La vârsta de 12 ani, Sofia a fost nevoită să lucreze la unii și la alții, la săpă sau la spălat de rufe.

Ani au trecut și, odată cu ei, Sofia s-a făcut mare.

La vârsta de 16 ani, părinții au trimis-o la uzinele textile „30 Decembrie”, să învețe o meserie.

Pe zi ce trecea, munca tot mai mult și mai bine, ajungând de multe ori la nivelul muncitorilor cu experiență.

Intr-o zi din toamna anului 1952, s-a prezentat la biroul șefului de secție.

— Tovarășe șef, — a început să vorbească ea atunci — aș dori să urmez cursurile școlii de calificare, să devin filatoarea.

Cererea i-a fost acceptată și ea a început să învețe cu sârguință. Timp de 6 luni a stat aplecată asupra cărților de studiu. La examen a luat note bune. Apoi, a început să lucreze din nou în filatură.

Fruntașele secției de pe atunci, Iemel mai vîrstnice și chiar tinere, lucrau la câte trei părți de ring, adică la 120 fuse. Sofiei nu-i prea convenea aceasta; ea spunea totdeauna că se poate mai mult și de aceea a cerut conducătorilor secției să-i încredințeze patru părți de ring.

La drept vorbind, șeful secției era mulțumit de această propunere.

Prima zi de lucru la patru părți de ring a trecut repede, timp în care îndomnirea și priceperea Sofiei și-au spus cuvîntul.

De atunci Sofia a fost lăsată și pe mai departe să lucreze la patru părți de ring. Cel care manifestau înaintea nenețederii au început să-i urmeze exemplul.

Acum, în fiecare lună, Sofia Ardelean își depășește norma cu 80—90 la sută. Munca sa a fost răsplătită din plin. Pentru succesele obținute în producție i s-a înmănat insigna de „Fruntaș în producție”, fiind premiată în același timp cu o însemnată sumă de bani și câteva balicuri.

De curând, Sofia Ardelean a solicitat primirea ei în rândurile organizației U.T.M.

Ioan Luca  
coresp.

## Dorința și preocupările unui pionier fruntaș la învățătură

Elevul Gheorghe Tutunaru, din clasa a VI-a de la Școala medie nr. 1-Arad, este unul dintre cei mai harnici pionieri ai unității sale. Într-una din zile, am discutat cu el despre felul cum a reușit să fie fruntaș la învățătură, despre preocupările lui.

— Știu — îmi spune elevul Tutunaru — că un pionier trebuie să fie fruntaș la toate, cu atât mai mult la învățătură. Eu, bunăoară, îmi organizez în așa fel timpul, încît să-mi asigur o temeinică însușire a tuturor științelor ce se predau în școală. Uite, cum procedez. De obicei, dimineața mă scol la 6,30 și repet lecțiile din ziua respectivă. La școală mă străduiesc să fiu atent și să iau notițe cit mai bune.

Acasă mă întorc la ora 1, lau masa și apoi mă odihnesc. Pe la ora 3 încep din nou să învăț. Mai întâi pregătesc lecțiile mai grele și treptat trec la cele mai ușoare. Nu trec superficial peste ele, ci pătrund adînc în conținutul lor. De fapt, nu mă rezum numai la aceste lecții, ci mai citesc reviste și cărți în legătură cu materiile predate la școală. În acest scop, m-am înscris la bibliotecă pentru copii și tineret, de unde împrumut cărți. În timpul meu liber vizionez filme, piese de teatru, mă recreez.

Pentru succesele obținute la învățătură, elevul Tutunaru a fost evidențiat la panoul de onoare al școlii, iar pionierii l-au ales în colectivul de conducere al unității. În discuții, el mi-a spus, plin de încredere:

— Am să învăț și de acum înainte bine, în așa fel încît să merit carnetul roșu de utemist și, prin învățătură, să devin... inginer, E o dorință ce poate fi îndeplinită. Viitorul e larg deschis. Acum, în anii regimului democrat-popular, tineretul își poate îndeplini cele mai îndrăznețe dorințe.

Gheorghe Bakács,  
elev la Școala medie nr. 1—Arad

## Primăvara

de Rusalin Mureșanu

### ÎN UZINĂ

Privesc din hala mare spre cîmpul tînar, crud  
Îmi bate-n goam o creangă; pe creangă e o floare,  
Și fructul cum se zbate în floare îl aud  
Și-aud cum crește griul pe ogoare.

„Ogoarele așteaptă!” — mi-a spus un glas ciudat.  
Am tresărit: floare se mai iscă pe ramuri!  
„Ogoarele așteaptă!”... Un ram s-a clătinat  
Și zeci de flori îmi ciocăniră-n geamuri.

Chemarea ca o sevă ne-aprinse furtunos:  
„Tractoarele sint gata!” (Ogoarele scîlpiră!)  
„Tractoarele sint gata!” (Livezile și-au scos  
Noianele de flori, și ne cîntătră.)

„Tractoarele sint gata”. Uzina prinse grai  
Și îl luciră straniu zidurile bătrîne.

Din zarea primăverii, crescînd, inițiu Mai  
Se-apropie de noi cu flori și grîne!

### MOMENT CITADIN

Primăvara iată a sosit și-aici.  
Berzele o vreme pe sub cer trecură  
Mugurii pe ramuri se țesură mici  
Cam uităși de locul unde se născură.

Cînd spre seară însă, mugurii cei proaspeți  
Auziră șoapte: „Te iubesc... Rămii!”  
Ei pe loc plesniră bucurăși de oaspeți  
Zămislind pe creangă floarea cea dintîi!

### AZI NOAPTE

Azi noapte pe-un câș din curtea mea  
Pe-un ram plîpînd a coborît o stea.  
În jur, creștii, pierșicii și prunii  
De ciudă și de dor nlesnesc din muguri  
Și-așteaptă și ei răsăritul lunii  
Și-al stelelor ce zămislesc beșuguri.

Pe marea boltei berzele se scaldă  
Și printre-arhipelaguri mari de nori  
Vislește nava Primăverii caldă  
Ce-și flutură spre noi ca o chemare  
Albastru-i steag cu dropii și cocori.

### GRÎUL

Griul crește înalt, mățos.  
Griul crește des, ca perla.  
Vîntul purtînd primăvara în trup  
Își joacă prin cîmp cavaleria.

Cerul își poartă peste cîmpul bogat  
Albastru și calmă, corabia,  
Pășesc prin griu și împreună visăm  
Spicul de aur cît vrabia.

Cîl verde aprîns pe cîmp s-a născut  
Mai verde ca verdele pomului!  
În fiere fir din pămînt răsărit  
E un gînd de mai bine al omului.

## TINERII COOPERATORI

Organizația U.T.M. de la cooperativă din comuna Dorobanți are o bogată activitate. Peste tot pe unde lucrează utemiștii se poate vedea ordine și curățenie. Mărfurile din rafturile magazinelor estetic aranjate, deservirea promptă a țărănilor muncitori, toate-îi fac o impresie bună încă de la început.

La bunul mers al cooperativei contribuie din plin utemiștii și toți ceilalți tineri. La gazeta de perete din fața cooperativei, tinerii scriu cu regularitate articole despre probleme ce preocupă pe țărăni muncitori.

Pe tov. Francisc Ando, secretarul

organizației U.T.M., l-am găsit la cooperativă. Vorbînd cu el despre educația tinerilor, mi-a spus:

— La învățămîntul politic sînt încadrați toți tinerii cooperatori, care participă cu regularitate la lecții.

Timpul liber, tinerii și-l petrec la cîmpul cultural.

Activitatea utemiștilor cooperatori este rodnică și pentru că de viața, de munca și activitatea lor se interesează comunitățile. Comunistul Sanda Vintze, președintele cooperativei, acordă o atenție deosebită creșterii și educării tinerilor cooperatori.

Ioan Aralo, coresp.

## FRUNTAȘI ÎN MUNCĂ ȘI LA ÎNVĂȚĂTURĂ



IN CLIȘEE: de la stînga spre dreapta: Mihai Sagi, muncitor la cooperativa „Solidaritatea Împlărilor”; Gheorghe Wagner, elev clasa X-Liceul de băieți Arad; Valeria Vida, electrician la uzina electrică; Ioan Farcaș, muncitor la cooperativa „Solidaritatea Împlărilor”. La uzina electrică, la cooperativa „Solidaritatea Împlărilor”, Liceul de băieți, ca și în toate celelalte întreprinderi și instituții din orașul nostru, tinerii au contribuit, fie prin îndeplinirea și depășirea planului de producție, prin muncă conștientă, fie prin învățătură, la înfăptuirea hotărîrilor partidului și guvernului, la împlinirea zilei de 1 Mai, cu noi succese în muncă.



„BOALA” N-ARE LEAC?  
găsi ceva. Cum mergea supărat și bombănind într-una se întîlni cu tîndrul Ion Farcaș, prieten bun, nedespărjit.  
— Ce ai Gheorghîță? Iar ești supărat, ce și s-a întimplat?  
— Nimic...  
— Ești bolnav?  
— Nu, nu doar atît că astăzi nu sînt în apele mele.  
— Ei, lasă frate Gheorghîță, nu te mai necăjești, hai cu mine, n-o să-ți pară rău. Știu eu ce-ți lipsește fie.  
Apoi zîmbi cu înfeles.  
— Hai, că am făcut rost de niște „juicomicină” din spirit curat. Orice supărare ai avea, din cîteva înghițituri dispăre ca prin farmec. Să mergem în altă parte, să nu ne vadă nimeni. Vorba ceia, paza bună trece primejdia rea...  
Cînd să intre în atelier, Bora dădu cu ochii de maistru.  
— Ce faci Bora, pe unde umbli?  
Te-am căutat și nu te-am găsit.  
Bora zîmbi discret fără a scoate vreun cuvînt.  
— Unde ai fost? Sau și-e frică să vorbești? Aha, acum m-am lămurit! Iar te-ai afumat. Cu cine ai fost?  
— Cum sînt afumat? Unde vezi dumneața?  
— Adică ești băut. Mă înțelegeți...  
— A, da, recunosc, păi...  
— Parcă ai promis că n-ai să mai bei, că te faci om cumsecade.  
— E adevarat, am promis, dar ce să fac? Nu mă pot lăsa așa dîntrodală.  
— Foarte rău, ești necă tîndr și umbli cu capul plin de băutura. Ia

frumos te-au zugrăvit în caricatură. Auzindu-l Bora se bulmăci. Numai vedea, numai auzea. Se șterse la ochi, nu-l venea să creadă. „Cum se poate? Eu la gazeta de perete? Dar ce am făcut?” Gîndi el.  
După ce se liniști puțin, se uită mai bine și se văzu în caricatură, cum bea în atelier împreună cu cîțiva prieteni.  
Cînd ajunse la locul de muncă nu se mai putea nimeni înțelege cu el. Tuna și fulgera.  
Măi, care mi-ai făcut-o, care n-ai avut de lucru? Ce voi n-ai băut niciodată? Ce mă faci? rid muncitorii de rînie și asta n-ar fi nimic, dar te pomenești că mîine, poimîine o să audă și cei din Gai și...  
Necăjit cum era, se duse la maistru.  
— Dumneața nu știi care mi-a făcut-o? Nu te-a fost de ajuns că mi-au făcut o poezie! Acum toți fac coadă la gazeta de perete și rid de mine.  
— Ce să-ți fac Bora, n-ai știut să-ți păstrezi omental. Acum ai găsit-o.  
— Păi dacă așa stau lucrurile, am să beau și de acum înainte, să vedem ce-o să se întimplă.  
Tîndrul Bora nevrind să fiind cont de nimeni, de nimic, a continuat să bea mai departe. Într-o zi, un muncitor din fabrică l-a găsit amețit de băutura pe stradă, neputînd să se fiind pe picioare. A vrut să-l ajute, să-l urce în tramvai dar n-a reușit și a fost nevoit să-l lase mai departe în stradă. Din zi în zi lucrurile s-au agravat. Secretarul organizației U.T.M. a stat de mai multe ori de vorbă cu el, căuțînd să-l ajute. Nu a reușit. Pînă la urmă pentru purtările lui urite, Bora a fost exclus din U.T.M. Oare „boala” lui n-are leac?  
E. DREPTU



Luna trecută s-au desfășurat la Oradea finalele campionatului republican de box la juniori. Tîndrul sportiv arădean Traian Stuparu, de la Metalul „Gheorghii Dimitrov” a obținut un rezultat excelent la categoria mijlocie mică: titlul de campion republican.  
În noua sală de antrenament a secției de box Metalul „Gheorghii Dimitrov”, sub conducerea antrenorului Nicolae Ștefu, toți cei prezenți caută să cunoască cît mai multe din tainele acestui sport bărbătesc. El se antrenează cu multă însușește, efectuînd un complex de exerciții necesare dezvoltării cunoștințelor tehnice precum și desăvîrșirii pregătirii fizice.  
Ne folosim de cîteva minute de pauză și îl rugăm pe antrenorul Ștefu să ne spună părerea despre felul cum a reușit să obțină elevul său titlul de campion republican.  
— Stuparu boxează de vreo patru ani. În acest timp a fost un exemplu de disciplină și conștiințiozitate. Are talent și s-a pregătit temeinic. La campionatele din anul trecut s-a clasat pe locul II, dar anul acesta munca stinguincioasă și-a dat roadele. Învingîndu-și toți adversarii, inclusiv pe cel din finală, Stuparu a devenit campion republican, dovedind reale calități tehnice. Caracteristic pentru aces tînar este faptul că și după cîștii

## Drumul spre titlul de campion

garea titlului de campion continuă antrenamentele cu aceeași însușește, fiind totodată un muncitor harnic. Pe lângă Stuparu, punem un accent deosebit pe o serie de elemente tinere talentate cum sînt: Ioan Faur, Ilie Lingurar și Alexandru Jakab, de la care așteptăm în viitorul apropiat rezultate asemănătoare.  
Am avut apoi ocazia să urmărim un meci de antrenament între antrenor și tîndrul campion. Stuparu este un tîndr bine format fizic, rapid în acțiune, tehnic. Folosește toată gama loviturilor, doar loviturile directe cu stînga ar trebui să le folosească mai mult.  
— Drumul pînă la titlul de campion a fost greu — ne-a spus Stuparu după antrenament —, dar cu ajutorul antrenorului și prin munca depusă zi cu zi am reușit să ajung la acest rezultat. Mă antrenez pe mai departe cu aceeași intensitate deoarece și anul viitor voi lua parte la campionatele republicane de juniori, unde doresc să realizez performanța din acest an.  
S-a inserat. Antrenamentul din această zi a luat sfîrșit. Vor urma multe altele. Tinerii pugiliști de la colectivul sportiv Metalul „Gheorghii Dimitrov” sînt hotărîți să se pregătească bine pentru a putea obține succese în viitor.  
R. T.

## INSULA FOCELOR

În marea Ohojk, aproape de malurile sudice ale Insulei Sahalin, există o lîșie de pămînt lungă de o jumătate de kilometru și lată de 100 metri. Această lîșie, denumită insula Focelor, este un loc de refugiu pe timpul verii pentru vidrele de mare, o varietate de focu cu o blană de foarte bună calitate. În mijlocul insulei se ridică un platou cu malurile abrupte. Ceva mai spre sud au fost amenajate țarcuri speciale de vînătoare.  
Insula n-are nici un fel de vegetație, iar în timpul iernii este acoperită cu o masă metedă de zăpadă și gheață. Primele animale care-și fac aici apariția sînt masculii. Ei sosesc la jumătatea lunii mai și înoată un timp în jurul fișiei de pămînt, pentru a alege locurile de adăpostire a turme-

## Știați că...

... cel mai mare corp ceresc este, după toate probabilitățile, satelitul obscur al stelei duble Epsilon din constelația Viziului? Această stea, care emite raze infraroșii, are un diametru de 3.840.000.000 km., așa încît în interiorul ei s-ar putea ușor adăposti orbita planetei Saturn. Un avion dezvoltat o viteză de 800 km. pe oră ar face înconjurul acestei stele în 1721 ani.

... dacă s-ar înconjura întreg pămîntul cu un fir de pîlînjen, acest fir ar cîntări circa 450 grame? Dar dacă s-ar întinde firul pînă la steaua Alfa din constelația Centaurului, cea mai apropiată de pămînt, el ar cîntări 500.000 tone!

... prima stație de cale ferată în orașul nostru s-a înființat în anul 1858, odată cu includerea orașului în sistemul de cale ferată? Liniile ferată între Arad și Timișoara a fost terminată în anul 1871.

... prima școală normală din Banat și Crișana a fost deschisă în Arad sub numele de „Preparandie”, în anul 1812? Școala a funcționat în str. Atanasoff nr. 12.

... primul cinematograful din Arad a fost deschis în anul 1907 în localul actualului cinematograful „János Herbak”?

... actualul teatru din Arad a fost deschis pentru public în anul 1874?

... în timpul revoluției din 1848 țărăni din comunele Curtici și Macea au alungat de la conducerea comunei pe vechii notari aflați în slujba reacțiunii feudale și care i-au exploatat și maltratată în mod sălbatic?

... în anul 1891 organele de poliție din părțile Aradului au interzis sărbătorirea zilei de 1 Mai, marea sărbătoare internațională a celor ce muncesc? Totuși, muncitorii agricoli s-au adunat în hotarul orașului manifestînd împotriva regimului de asuprire și exploatare, înfruntînd jandarmii.



### N. A. Bulganin și N. S. Hrușciov au asistat la o reprezentație de balet a Operei regale Covent Garden

LONDRA 26 (Agerpres). — TASS anunță: In seara zilei de 25 aprilie N. A. Bulganin și N. S. Hrușciov au asistat la o reprezentație de balet a Operei regale Covent Garden. Renumitul teatru londonez a fost arhiplin. Au asistat peste 2.000 de spectatori. N. A. Bulganin și N. S. Hrușciov au luat loc împreună cu primul ministru Anthony Eden în loja regală. Spectatorii au salutat prin aplauze apariția oaspeților. Înaintea începerii reprezentației au fost intonate Imnul de stat al Uniunii Sovietice și Marșii Britaniei. În loja regală se mai aflau Selwyn Lloyd, ministrul Afacerilor Externe al Marii Britanii, și lordul Waverley, președintele Consiliului, director al teatrului Covent Garden.

In programul reprezentației au fost trei baleturi executate de artiștii trupei „Sadlers Wallis”. Primul a fost executat baletul „Patinatorii”, care înfățișează câteva dansuri pe gheață (muzica de Meyerbeer orchestrată de compozitorul englez Lambert). In a doua parte a reprezentației a fost executat al doilea act din baletul „Lacul lebedelor” de Ceai-kovski. Rolul Odettei a fost interpretat de cunoscuta balerină engleză Margot Fonteyn. Rolul prințului Siegfried a fost interpretat de solistul baletului M. Soams. Oaspeții și ceilalți spectatori au aplaudat calduros pe artiști.

### Părerea populației londoneze despre vizita conducătorilor sovietici în Anglia

O anchetă a postului de radio Londra Portarul unui mare imobil a spus: „Părerea mea este că o asemenea vizită și discuțiile duse pe marginea ei trebuia să fi avut loc de mult. Multe lucruri bune pot rezulta de aici”. „Discuțiile duse cu acest prilej vor putea deschide căi noi pentru a realiza ceva pozitiv — a declarat un taxator de autobuz — și eu sper — a adăugat el — că aceasta se va realiza”. Un funcționar a declarat: „Dacă această vizită ne va da măcar o speranță în ceea ce privește realizarea păcii în întreaga lume, atunci noi trebuie să o salutăm foarte cordial”.

### Comunicatul departamentului presei de pe lângă primul ministru al R. D. Germane cu privire la descoperirea centralei subterane de spionaj american

BERLIN 26 (Agerpres). — A.D.N. anunță: Departamentul presei de pe lângă primul ministru al Republicii Democratice Germane a dat publicității următorul comunicat în legătură cu descoperirea tunelului săpat din sectorul american al Berlinului spre liniile de telecomunicații ale R. D. Germane. În comunicat se spune: Pentru anchetarea racordării unor importante linii telefonice și în legătură cu această a violării frontierei și integrității teritoriale a Republicii Democratice Germane, primul ministru a numit o comisie guvernamentală care a început să lucreze în noaptea de 21 spre 22 aprilie 1956. Pe lângă faptele deja cunoscute, se constată pe teritoriul Republicii Democratice Germane între Alt Glienicke, și Schönefeld, pe ambele părți ale șoselei care leagă aceste regiuni, se află cablurile telefonice subterane importante. Ele leagă Berlinul cu toate regiunile situate la sud și la sud-est, precum și cu orașele principale din alte țări. La o distanță de aproximativ un kilometru de Alt Glienicke, cablurile telefonice trec pe la aproximativ 350 de metri de limita sectorului american. In această parte a sectorului american trupele americane de ocupație au construit aproximativ acum doi ani chiar la limita sectorului o mare clădire destinată, chipurile, unei stații Radar. In realitate însă această clădire a servit pentru camuflarea racordării cablurilor telefonice care trec prin teritoriul Republicii Democratice Germane de-a lungul șoselei Schönefeld și pentru interceptarea convorbirilor telefonice în scopuri de spionaj. Chiar la limita sectorului american, în apropiere de vechiul cimitir Alt Glienicke a fost construit în aceste scopuri un tunel subteran lung de aproximativ 400 de metri. Tunelul se află la o adâncime de 4—5 metri, are un diametru de 1,9 metri și este construit din țevi de oțel. La capătul tunelului, sub șoseaua Alt Glienicke-Schönefeld se află o cazemată de oțel, lungă de aproximativ 19 metri, utilată cu instalații moderne de amplificare, cu aparate de măsurat și cu alte aparate tehnice. Toate aparatele poartă mărci ale firmelor americane și ale altor firme străine. Din această cazemată s-a făcut racordarea liniilor telefonice, cazemată și tunelul sunt unite printr-o șină blindată, groasă de 10 centimetri, care în partea americană are o puternică închizătoare de oțel. Utilajul tehnic aflat în cazemată era alimentat de curent electric furnizat de stația americană de radio. După cum a arătat ancheta, tot utilajul era destinat a fi folosit în scopuri de spionaj pe o perioadă îndelungată. Ca urmare a acțiunilor energice ale organelor securității din Republica Democrată Germană, spionii americani nu au avut timp să strice, să distrugă sau să demonteze utilajul tehnic, care a rămas intact. În momentul când organele securității au pătruns în cazemată de oțel cu

### PREȘEDINTELE INDONEZIEI VA VIZITA R. P. CHINEZA

DJAKARTA 26 (Agerpres). — China Nouă anunță: După cum transmisi postului de radio Djakarta, ministrul Afacerilor Externe al Indoneziei, Abdulgan, a anunțat că președintele Indoneziei, Sukarno, a primit din partea președintelui Republicii Populare Chineze, Mao Tze-dun, o invitație oficială de a vizita China. Președintele Sukarno a acceptat invitația. Data vizitei nu a fost încă fixată.

### A 11-a ANIVERSARE A INSURECȚIEI POPULARE DIN ITALIA

ROMA 26 (Agerpres). — La 25 aprilie, în Italia s-a sărbătorit cea de-a 11-a aniversare a insurecției populare de la 25 aprilie care s-a terminat cu zdrobirea completă a trupelor fasciste. În multe orașe au avut loc demonstrații și mitinguri la care au luat parte activități de seamă ai diferitelor partide. La mitingul din Florența au luat cuvântul primarul orașului, creștin democrații La Pira și fostul primar Fabiani, la Forlì — L. Longo, secretar general adjunct al Partidului Comunist Italian, iar la Pescara — Nenni, secretar general al Partidului Socialist. La mitingurile de la Roma au luat cuvântul Nograville, secretar general al Comitetului italian al mișcării partizanilor păcii, Mole, vicepreședintele al Senatului și alții.

### AGENȚIA CIANKAIȘTI SE PREDAU AUTORITĂȚILOR POPULARE CHINEZE

PEKIN 26 (Agerpres). — Agenția China Nouă anunță: În ultimul timp s-au înmulțit cazurile în care agenții americano-ciankaiști, trimiși în R. P. Chineză, se predau autorităților populare. Ziarul „Guanminjibao” anunță că tribunalul popular din orașul Hanciu a judecat recent procesul agenților ciankaiști Cijan I, care s-a prezentat de bună voie și și-a recunoscut crimele. Pentru că a făcut mărturisiri sincere, Cijan I a fost iertat de crimele făptuite împotriva poporului chinez.

### Declarațiile făcute delegației de ziariști sovietici de către primul ministru și ministrul de Externe al Franței

PARIS 26 (Agerpres). După cum se știe, la invitația guvernului francez, în Franța a sosit o delegație de ziariști sovietici pentru a cunoaște viața poporului francez și a stabili un contact cu ziariștii francezi și cu reprezentanții ai diferitelor părți ale populației. Este îndeobște cunoscut că cunoașterea reciprocă contribuie la o mai bună înțelegere între popoare, la întărirea legăturilor de prietenie între ele, slujește cauzei păcii.

În ultimele zile membrii delegației au făcut o călătorie prin țară. Prețutând, alții la Lyon și Marsilia, aceste mari centre culturale și industriale ale Franței, cit și în orașele mai mici și în sate ei au fost întâmpinați cu manifestări de cel mai viu interes față de Uniunea Sovietică. Într-un orașel primar, un om în vîrstă a spus emoționat ziariștilor sovietici: Toată tinerețea mea am trăit-o sub semnul prieteniei franco-ruse, necesară și utilă atât țării noastre cit și țării noastre. Sint fericit să salut în micul nostru orașel pe reprezentanții Uniunii Sovietice și, vă asigur, aceste sentimente le împărtășesc majoritatea compatrioților mei.

Intinirile de felul acesta sădese întrecerea că întărirea și extinderea legăturilor între Franța și Uniunea Sovietică sint o necesitate vitală, un imperativ al timpurilor noastre. La 24 aprilie delegația ziariștilor sovietici a fost primită de Christian Pineau, ministrul Afacerilor Externe, și de Guy Mollet, primul ministru al Franței.

Primind pe ziariștii sovietici la Ministerul Afacerilor Externe, Christian Pineau a spus că astfel de vizite contribuie la o apropiere între Franța și U.R.S.S. „Am fost totdeauna pentru asemenea contacte, a subliniat el, deoarece numai relații diplomatice nu sint suficiente. Este necesar ca țara noastră să fie vizitată de ingineri, studenți, ziariști și muncitori de-ai noștri, iar oamenii voștri să viziteze mai des Franța”.

Referindu-se la apropiata călătorie a conducătorilor guvernului francez la Moscova, Pineau a declarat: „Apropiata călătorie la Moscova prezintă interes pentru mine nu numai din punctul de vedere al relațiilor franco-sovietice, ci și fiind seama de rolul pe care îl pot juca cele două țări ale noastre în soluționarea problemelor internaționale”. Răspunzînd la întrebările ziariștilor sovietici, Pineau a declarat că Franța și U.R.S.S. au interese comune în multe domenii. Dar există totuși anumite dificultăți. Abordînd însă o atitudine realistă se poate găsi o soluție practică a problemelor litigioase. Pineau a subliniat în continuare că o apropiere între Franța și Uniunea Sovietică este necesară nu numai în interesele celor două țări, ci și pentru slăbirea încordării în situația internațională.

Vorbînd despre problema dezarmării, ministrul Afacerilor Externe a declarat că orice progres în acest domeniu poate crea condiții favorabile pentru rezolvarea altor probleme internaționale. Răspunzînd la o întrebare privitoare la eventualitatea convocării unei conferințe pentru Indochina, Pineau a declarat că această conferință ar prezenta interes dacă S.U.A. și Vietnamul de sud ar accepta să participe la această conferință. In caz contrariu, după părerea sa, hotărîrile conferinței nu ar putea fi traduse în viață. Franța, a continuat ministrul Afacerilor Externe, se află într-o situație dificilă. Pe de o parte ea trebuie să acționeze ca garant al acordurilor, iar pe de altă parte aceste acorduri conțin un articol care prevede retragerea trupelor franceze din Indochina. Referindu-se la problema necesității evoluției Uniunii Atlantice, Pineau a spus că pe măsură ce atmosfera internațională se destinde, pe măsura slăbirii încordării internaționale, problema mijloacelor de asigurare a securității devine mai puțin importantă decît alte probleme.

In continuare primul ministru a vorbit despre măsurile sociale întreprinse în ultimul timp de guvern. „In domeniul internațional, a spus el, este fără îndoială problema Africii de nord. Independența pe care am acordat-o Tunisiei și Marocului menținînd interdependența liberă, simțită, corespunde tradițiilor de libertate și generozitate ale Franței. In Algeria este vorba despre stabilirea unei coexistențe frățești între două popoare care s-au elatorat deopotriva în această țară, fiind o mîndouă popoare numeroase: populația de origine europeană numără peste un milion de oameni, iar populația musulmană — 8 milioane. Analizînd situația din Algeria, primul ministru a declarat: „Toate eforturile guvernului și poporului francez sint îndreptate spre restabilirea păcii în Algeria”.

„Recent — a declarat în continuare primul ministru — am pus accentul asupra dezarmării concomitente, controlate și consecvente. După cum a spus dl. Hrușciov la Londra, acest presupune eforturi îndelungate. In urmăre, noi nu putem aștepta rezolvarea celorlalte probleme internaționale atît timp cît aceste eforturi nu vor fi dat un rezultat pozitiv, dar considerăm că orice progres în acest domeniu atît de important are o influență favorabilă asupra celorlalte domenii.

In timpul apropriei noastre vom avea prilejul să discutăm cu conducătorii dv. asupra tuturor acestor puncte și, desigur, și asupra altora. Scopul nostru este de a confrunta punctele noastre de vedere pentru a alege în comun cel mai binele dintre ele. In ceea ce ne privește, salut schimbul deschis și sincer de păreri și mă bucur că sint prezent acest lucru a devenit o tradiție. Fie ca binefacerile acestor trei zile să fie spre folosul tuturor popoarelor globului pămîntesc și să năzduțesc spre fericire și pace!”.

Ziariștii sovietici au mulțumit primului ministru pentru expansiunea poziției guvernului francez, subliniind că opinia publică sovietică are o atitudine favorabilă față de extinderea contactelor și a colaborării internaționale. Răspunzînd la întrebarea unită dintre ziariști cu privire la atitudinea guvernului francez față de cele două principii ale coexistenței pașnice, Guy Mollet a declarat că preferă să nu răspundă la această întrebare înaintea tratativelor cu conducătorii guvernului sovietic. El s-a pronunțat pentru extinderea schimbului cultural și a vizitelor reciproce.

Referindu-se la problema dezarmării, Guy Mollet a arătat că nu este pesimist și și-a exprimat convingerea profundă că dezarmarea va crea o atmosferă favorabilă în întreaga lume. După cum a declarat el, pentru reglementarea acestei probleme este necesar ca fiecare din părțile interesate să țină seama de punctul de vedere al celeilalte părți și să renunțe la pozițiile sale anterioare în problema dezarmării.

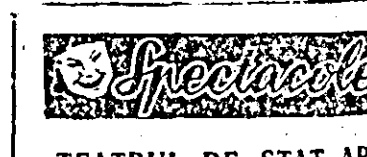
„Sint foarte bucuros să vă primesc aici pe dv., reprezentanți ai presei sovietice. Aceasta nu este decît primul contact cu dv. deoarece voi avea desigur posibilitatea să vă întilnesc foarte des peste câteva săptămîni cu prilejul călătoriei mele în Uniunea Sovietică. In timpul șederii dv. aici ați avut posibilitatea să cunoașteți numeroase aspecte ale vieții țării noastre — satele ei, unele din ultimele ei realizări: portul Marsilia, industria regiunii Lyon, construcțiile hidrotehnice din Donsere Mondragon care constituie unul din elementele marelui complex de lucrări de pe Rhone. Deși vizita dv. este de scurtă durată, ea vă va permite să cunoașteți diferite aspecte ale vieții franceze. Este bine să călătorești și să vezi totul cu proprii tăi ochi. Totuși este posibil ca aceasta să nu fie suficient: trebuie să te străduiești de asemenea să vezi situația reală a lucrurilor”.

„Ideea că unele structuri sociale sint condamnate și că altele trebuie inevitabil să le la locul prezintă probabil interes pentru teoreticieni, a continuat primul ministru. Dacă ar fi să aplicăm prea categoric această idee, ea poate da naștere la un raționament greșit. Și noi am avut uneori în țara noastră păreri preconcepționale despre țara dv. și sint convins că această poziție a fost dăunătoare. Trebuie să se renunțe la ea. Pe primul plan trebuie să punem totdeauna oamenii reali și popoarele cu năzuințele, speranțele și preocupările lor”.

In continuare Guy Mollet a vorbit despre eforturile depuse de Franța pentru dezvoltarea economiei sale: „In unele sectoare se observă o dezvoltare simțitoare, ca de exemplu în industria petrolului, în cea de automobile, sau în producția de energie electrică. Au fost descoperite însemnate zăcăminte de petrol, Franța a început în același timp să producă uraniu, ceea ce a situat-o printre primele țări din lume producătoare de energie atomică. In principalele ramuri ale economiei s-a efectuat naționalizarea: au fost naționalizate centralele electrice, industria cărbunelui, băncile și căile ferate”.

### Rasiștii din sudul S.U.A sîdiază hotărîrile Curții Supreme

NEW YORK 26 (Agerpres). Decizia din 23 aprilie a Curții Supreme a S.U.A. prin care segregarea rasială în transporturile în comun, este declarată neconstituțională a fost întîmpinată cu sfidare de autoritățile statelor din sudul S.U.A. Agenția Associated Press relatează că, deși conducerea societății de autobuse din Montgomery, statul Alabama, a declarat că se va supune deciziei și a ordonat personalului ei s-o respecte, autoritățile locale refuză să se conformeze deciziei. Numeroase persoane oficiale au făcut în cursul zilei de 24 aprilie declarații, anunțînd că intenționează să desconsidere această decizie, amenințînd că nu se vor da înlături de la nici o măsură pentru a împiedica aplicarea ei. Astfel, Clydes Sellers, șeful poliției din Montgomery, și membru al organizației rasiste teroriste „Consiliul cetățenilor albi”, a declarat că el personal va ordona să fie arestați atît pasagerii albi și negri care vor fi văzuți sînd împreună în autobuse, cit și șoferii autobuselor respective. Aceeași atitudine a fost adoptată și de Jack Qwen, președintele Comisiei pentru serviciile publice din statul Alabama, care a cerut ca ordinul de desființare a segregării în autobusele din Montgomery să fie anulat.



TEATRUL DE STAT ARAD prezintă azi, 27 aprilie, la orele 20. Cu dragostea nu-i de glumit. TEATRUL DE MARIONETE „PRICHINDEL” prezintă simțit 28 aprilie, la orele 17: Capra și trei iezi. Cinematografe: „GHEORGHE DOJA”: Marșul Cijik. „NICOLAE BALCESCU”: Drama periculoasă. „I. L. CARAGIALE”: Serează străzii. „HERBAK JANOS”: Boris Godunov. Repr. la orele 5, 7 și 9, iar la orele 11 și 3 Un om teribil (ca La-tabar). CINEMATOGRAFUL „TINERE-TULUI”: Suspine pe stradă. „MAXIM GORKI” (Măscăracii Liliomfi. Reprezentații zilnice: fară de luna, la orele 7 seara; de-minică la orele 3, 5 și 7, marținea la orele 11. (Miercuri și sîmbătă la orele 5). „SOLIDARITATEA” (Gai): Dragostea unei femei. Repr. zilnic, sînd de luna, la orele 7 seara. „IIE PINTILIE” (Grădăstii): In zilele de 27, 28 și 29 aprilie: 2 ori 2 fac cîteodată cinci. Repr. în zile de lucru la orele 7 seara. „CINEMATOGRAFUL MUNCI-TO-RESC „30 DECEMBRIE”: In zilele de 1 și 2 mai: Scanderbeg. Repr. la orele 3, 5 și 7.

### REVOLUTIE ȘI REFORMISM

(umare din pag. 2-a) tanți ai intereselor celor ce muncesc dorînd și ei — chipurile — înlocuirea vechilor orînduirii capitaliste, cu orînduirii noi socialiste, însă prin mijloace „umane”, pașnice. Deosebirea esențială între revoluționarism și reformism trebuie căutată nu în mijloacele preconizate, ci în scopul propus. Opoziția reală între ele constă în aceea că, în timp ce revoluționarismul afirmă necesitatea schimbării radicale a orînduirii capitaliste, reformismul de fapt neagă acest lucru, mulțumindu-se cu unele schimbări în limitele acestei orînduirii. Recunoscînd necesitatea transformării revoluționare a societății, marxism-leninismul pornește de la legile generale ale dezvoltării dialectice, care guvernează întreaga lume materială. Materialismul dialectic demonstrează că, atît în natură cit și în societate, dezvoltarea are loc cu un proces care duce de la schimbări cantitative nelsemnate, evolutive, la schimbări radicale calitative, revoluționare. De act derivă recunoașterea de către marxism-leninism a revoluției sociale, ca fenomen necesar și inevitabil.

Prin ce se marchează o revoluție? Revoluția socială reprezintă salutul de la orînduirea socială veche la alta superioară, constînd în primul rînd în lichidarea relațiilor de producție învechite și statornicirea unor relații de producție noi, în concordanță cu caracterul forțelor de producție. Intrucît clasa dominantă, aparînd relațiile de producție pe care se bazează existența sa, se sprijină mai ales pe puterea de stat, revoluția apare în primul rînd ca luptă politică, ca luptă pentru cucerirea puterii de stat. In acest sens, Lenin afirma că problema puterii de stat constituie problema fundamentală a oricărei revoluții. Exercițarea conducerii politice de către clasa muncitoare în frunte cu partea ei înaintată este necesară pentru a realiza trecerea principalelor mijloace de producție în mîinile poporului, pentru a da riposta cuvenită tuturor încercărilor de restaurare a claselor exploatare răsturnate, pentru a organiza construcția socialistă. Tocmai această condiție fundamentală pentru trecerea la socialism este negată de reformism. Baza teoretică a reformismului este evoluționismul plat. Reformiștii mul-

lează ideea dezvoltării, considerînd-o ca un proces pur cantitativ, evolutiv, negînd tocmai necesitatea saltului, a revoluției fără de care acumularea cantitativă nu schimbă în esență starea de lucruri. Lenin spunea că reformismul se agită de o singură latură a mișcării muncitorești. Pornind de la acest fundament teoretic, concepțiile oportuniste propovăduiesc doar necesitatea „îmbunătățirii” capitalismului și nu desființarea lui. Reformiștii — apologeti ai capitalismului — ignorează același adevăr că fără exproprierea exploatărilor și fără dictatura proletarietului nu există nici un fel de trecere la socialism. Se știe că partidele socialist-reformiste devenind partide de guvernămînt, deși așisau atașament față de clasa muncitoare, nu au efectuat schimbări sociale esențiale. Reformismul înseamnă o sterilitate a pasului pe loc. Tocmai de aceea dezvoltarea pașnică a revoluției în unele țări nu poate și nu trebuie să fie confundată cu reformismul. Trecerea de la capitalism la socialism, reprezentînd înlocuirea unei orînduirii cu alta, este întotdeauna o revoluție, fie că se face pe cale pașnică sau nu.